

우리말 어휘의 시간을 읽다

다치다

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

다치다 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

다치다

완성된 이름

다치다

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

다치다

한눈에 보는 기록

뜻

몸이나 물건을 건드리다.

요약 연대표

표기	15세기	16세기	17세기	20세기	현재
다티다					
다치다					

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

몸이나 물건을 건드리다.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

10개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 57자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



우리가 알고있는 '다치다'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

몸이나 물건을 건드리다.



다치다의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

다치다의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
다티다 사전 표기 요약	●→	●→	●→	—	—	—
다치다 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
다티- 문헌 수록 표기	●→	●→	●→	—	—	—
닷티- 문헌 수록 표기	—	—	●→	—	—	—
다치- 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 다티다

15세기16세기17세기

- 다치다

20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종

다티-, 닷티-, 다치-

↳ 다치다의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 등장 시기

‘다치다’의 옛말인 ‘다티다’는 15세기부터 나타난다.

↳ 말의 구성과 어원

‘다티-’는 ‘*다-’에 접미사 ‘-티-’가 결합한 것이다.

📖 뜻과 쓰임

‘*다-’는 ‘다쫘-’, ‘다읃-’, ‘다왈-’, ‘디돌-’ 등에서 접근이라는 뜻으로 사용되는 것이 확인된다.

↘ 표기와 소리의 특징

근대 국어 시기에 나타난 모음 ‘ㅣ’나 반모음 ‘ㅣ’ [j] 앞에서 ‘ㄷ, ㅌ’이 ‘ㅈ, ㅊ’으로 바뀌는 구개음화로 인해 20세기 이후 ‘다치-’로 나타나 현재까지 이어진다. 17세기의 ‘닷티-’는 ‘다티-’를 중철 표기한 것이다.

📖 문헌 속의 다치다

전체 용례 10개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 다티- 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
다티-

출처 1459 월인석보 4:22ㄱ

용례 01

66 문헌 용례

바랴 물겨리 頗梨山을 다티듯 하니라.

現代어 풀이

바다 물결이 파리산을 다치듯 하였다.

대응 원문

如大海波浪觸頗梨山.

출처 1462 능엄경언해 1:68ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

네 머리 다툼 제 當하야 쏘 바랴 다터든 머리는 아로미 잇고 바루 반두기 아로미 업스리어늘.

現代어 풀이

네 머리 다칠 때를 당하여 또 바다를 다치면 머리는 얇이 잇고 바다는 반듯이 얇이 없을 것이거늘.

대응 원문

當汝觸頭하야 亦觸其足하야든 頭有所覺하고 足應無知하리어늘.

출처 1481 두시언해 10:4ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

忽然히 넷 노픈 이바디를 수랑호니 블근 소매 거문고애 다티더니라.

現代어 풀이

홀연히 성대한 연회를 생각하니 붉은 소매 고문고에 다치더라.

대응 원문

忽思高宴會 朱袖拂雲和.

16세기 다티- 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
다티-

출처 1576 신증유합 하:34ㄴ

용례 04

66 문헌 용례

觸 다틸 축.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1576 신증유합 하:47ㄱ

용례 05

66 문헌 용례

撞 다틸 당.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

17세기 다티-, 닷티- 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
다티-, 닷티-

출처 1608 언해두창집요 하:39ㄱ

용례 06

66 문헌 용례

흔 번이나 다터 상호미 이시면 모든 증이 밋바다 되느니라.

획 현대어 풀이

한 번이나 다쳐 상함이 있으면 모든 증이 잇달아 된다.

대응 원문

一有觸冒諸證隨作.

출처 1608 언해두창집요 하:46ㄱ

용례 07

66 문헌 용례

힝역이 더럽고 사오나온 내에 다터 상후야 ㄱ럽고 알커든.

ㄱ 현대어 풀이

두창이 더럽고 사나온 내에 다쳐 상하여 가럽고 앓거든.

ㄴ 대응 원문

痘瘡觸穢汚痒痛者.

출처 1632 가례언해 9:42ㄱ

용례 08

66 문헌 용례

稽顙흔 後の拜흠은 머리로써 ㅅ히 다티를 곁온 稽顙이니.

ㄱ 현대어 풀이

계상한 후에 절하는 것은 머리로써 땅에 다침을 나란히 하는 계상이니.

출처 17세기 마경초집언해 하:91ㄱ

용례 09

66 문헌 용례

손에 닳티논 거시 곳 밋친 쏹이니.

ㄱ 현대어 풀이

손에 다치는 것이 곧 밋힌 쏹이니.

ㄴ 대응 원문

打手者이 卽是結糞이니.

20세기 다치- 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

다치-

66 문헌 용례

다치다

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

다치다의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 허웅 1975 《우리 옛말본》 샘 문화사

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

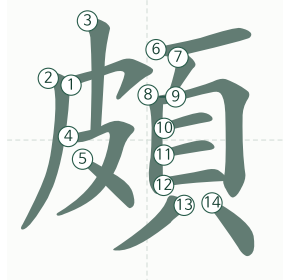
history.wordrow.kr · 다치다의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

頗

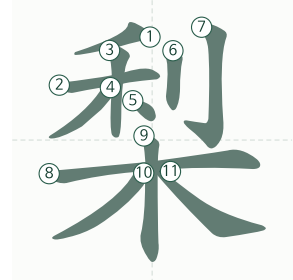
뜻·음 자못 파
총 14획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/頗/

梨

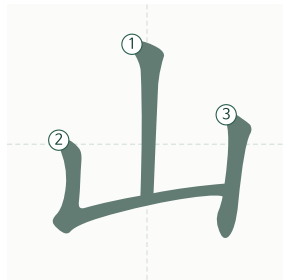
뜻·음 배 리
총 11획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/梨/

山

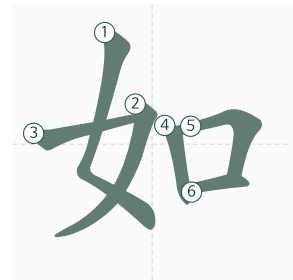
뜻·음 메 산
총 3획 · 부수 山



hanja.wordrow.kr/한자/山/

如

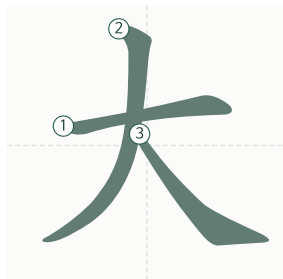
뜻·음 같을 여
총 6획 · 부수 女



hanja.wordrow.kr/한자/如/

大

뜻·음 큰 대
총 3획 · 부수 大



hanja.wordrow.kr/한자/大/

海

뜻·음 바다 해
총 10획 · 부수 水



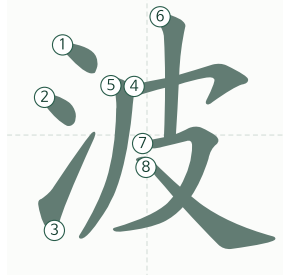
hanja.wordrow.kr/한자/海/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

波

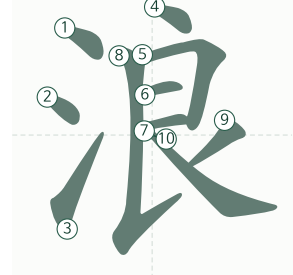
뜻·음 물결 파
총 8획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/波/

浪

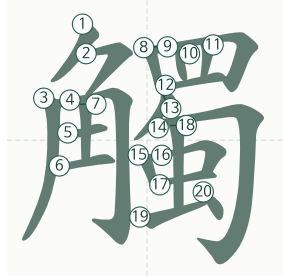
뜻·음 물결 랑
총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/浪/

觸

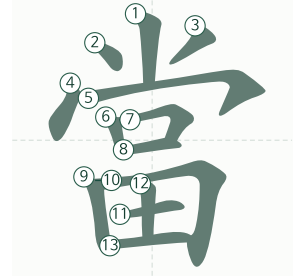
뜻·음 닿을 축
총 20획 · 부수 角



hanja.wordrow.kr/한자/觸/

當

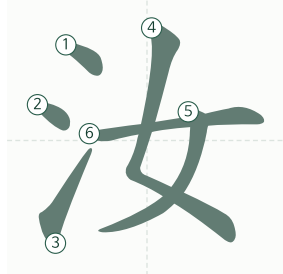
뜻·음 마땅 당
총 13획 · 부수 田



hanja.wordrow.kr/한자/當/

汝

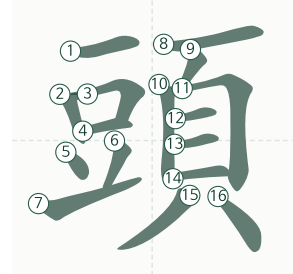
뜻·음 너 여
총 6획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/汝/

頭

뜻·음 머리 두
총 16획 · 부수 頁



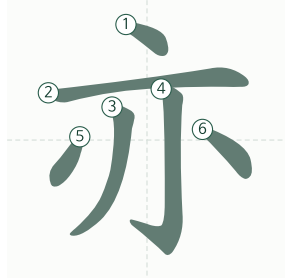
hanja.wordrow.kr/한자/頭/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

亦

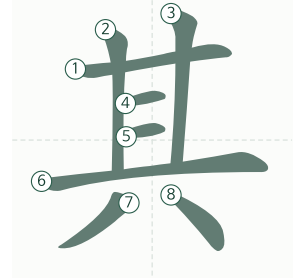
뜻·음 또 역
총 6획 · 부수 亠



hanja.wordrow.kr/한자/亦/

其

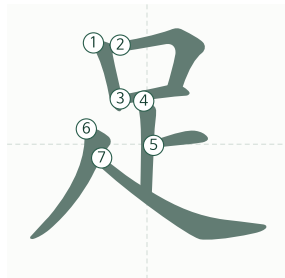
뜻·음 그 기
총 8획 · 부수 八



hanja.wordrow.kr/한자/其/

足

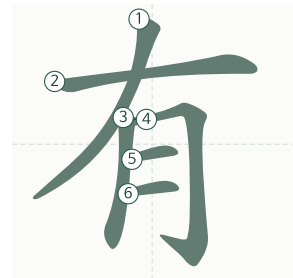
뜻·음 발 족
총 7획 · 부수 足



hanja.wordrow.kr/한자/足/

有

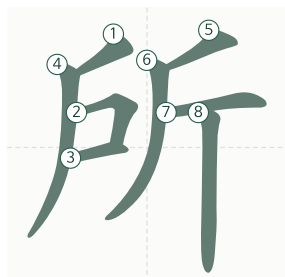
뜻·음 있을 유
총 6획 · 부수 月



hanja.wordrow.kr/한자/有/

所

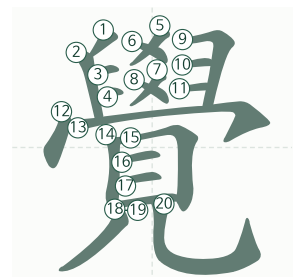
뜻·음 바 소
총 8획 · 부수 戶



hanja.wordrow.kr/한자/所/

覺

뜻·음 깨달을 각
총 20획 · 부수 見



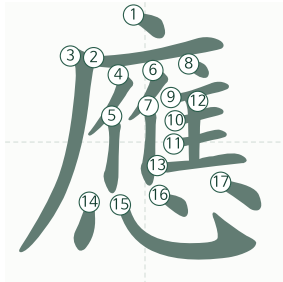
hanja.wordrow.kr/한자/覺/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

應

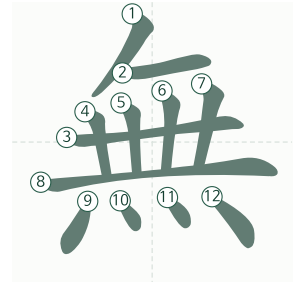
뜻·음 응할 응
총 17획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/應/

無

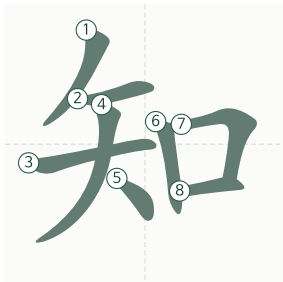
뜻·음 없을 무
총 12획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/無/

知

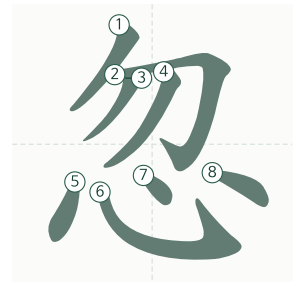
뜻·음 알 지
총 8획 · 부수 矢



hanja.wordrow.kr/한자/知/

忽

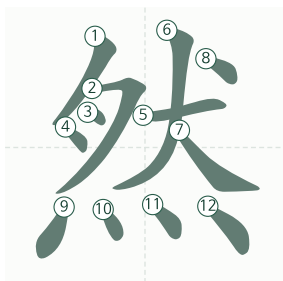
뜻·음 갑자기 홀
총 8획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/忽/

然

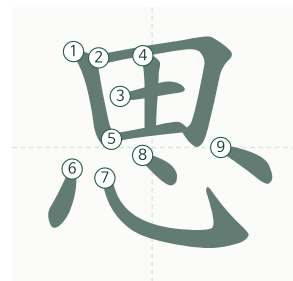
뜻·음 그럴 연
총 12획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/然/

思

뜻·음 생각 사
총 9획 · 부수 心



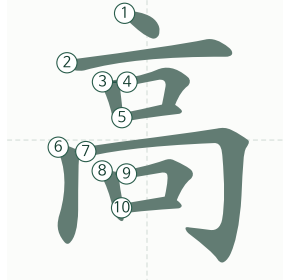
hanja.wordrow.kr/한자/思/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

高

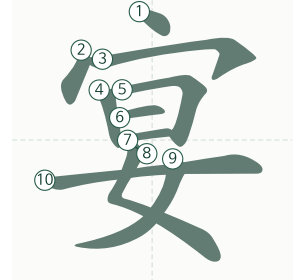
뜻·음 높을 고
총 10획 · 부수 高



hanja.wordrow.kr/한자/高/

宴

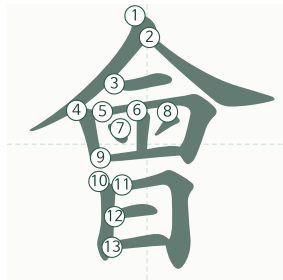
뜻·음 잔치 연
총 10획 · 부수 讠



hanja.wordrow.kr/한자/宴/

會

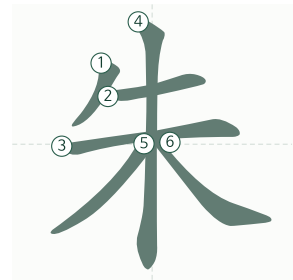
뜻·음 모일 회
총 13획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/會/

朱

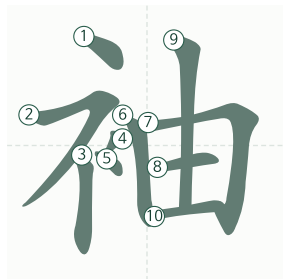
뜻·음 붉을 주
총 6획 · 부수 木



hanja.wordrow.kr/한자/朱/

袖

뜻·음 소매 수
총 10획 · 부수 衣



hanja.wordrow.kr/한자/袖/

拂

뜻·음 떨칠 불
총 8획 · 부수 手



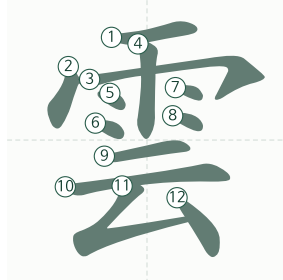
hanja.wordrow.kr/한자/拂/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

雲

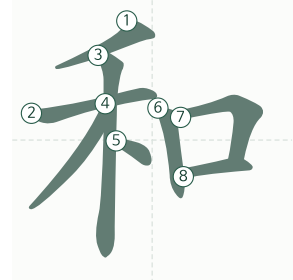
뜻·음 구름 운
총 12획 · 부수 雨



hanja.wordrow.kr/한자/雲/

和

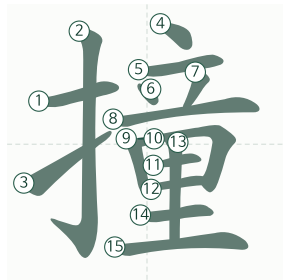
뜻·음 화할 화
총 8획 · 부수 口



hanja.wordrow.kr/한자/和/

撞

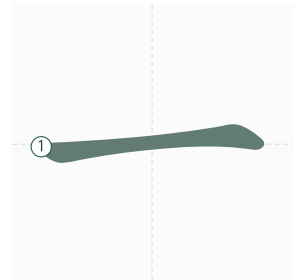
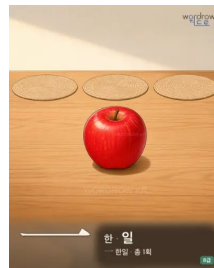
뜻·음 칠 당
총 15획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/撞/

一

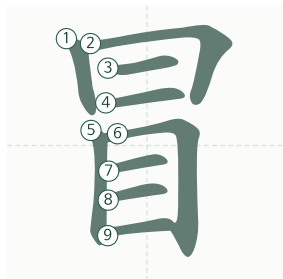
뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一



hanja.wordrow.kr/한자/一/

冒

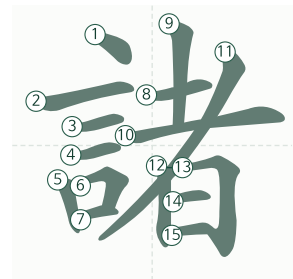
뜻·음 무릅쓸 모
총 9획 · 부수 冂



hanja.wordrow.kr/한자/冒/

諸

뜻·음 모두 제
총 16획 · 부수 言



사전 16획 · 획순 그림 15획

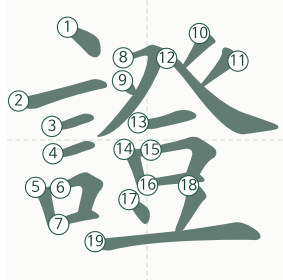
hanja.wordrow.kr/한자/諸/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

證

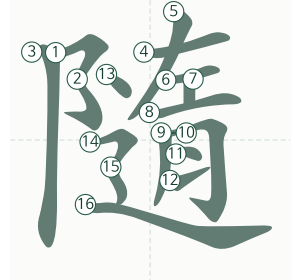
뜻·음 증거 증
총 19획 · 부수 言



hanja.wordrow.kr/한자/證/

隨

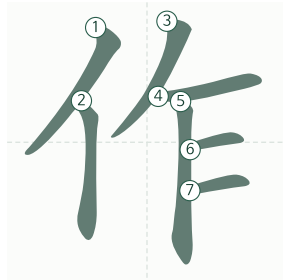
뜻·음 따를 수
총 16획 · 부수 辵



hanja.wordrow.kr/한자/隨/

作

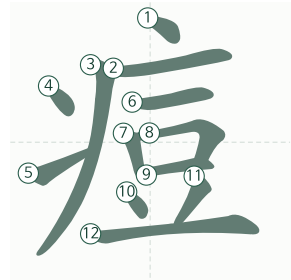
뜻·음 지을 작
총 7획 · 부수 亻



hanja.wordrow.kr/한자/作/

痘

뜻·음 역질 두
총 12획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/痘/

瘡

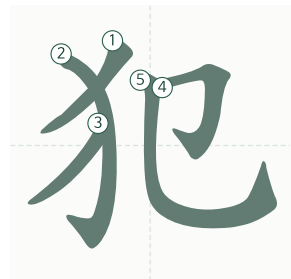
뜻·음 부스럼 창
총 15획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/瘡/

犯

뜻·음 범할 범
총 5획 · 부수 犬



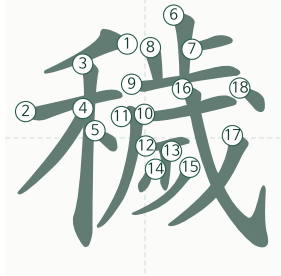
hanja.wordrow.kr/한자/犯/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

穢

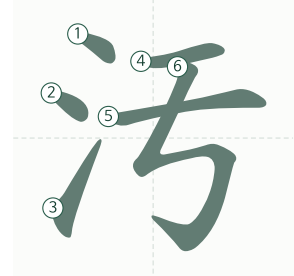
뜻·음 더러울 예
총 18획 · 부수 禾



hanja.wordrow.kr/한자/穢/

汚

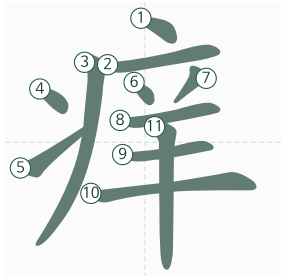
뜻·음 더러울 오
총 6획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/汚/

痒

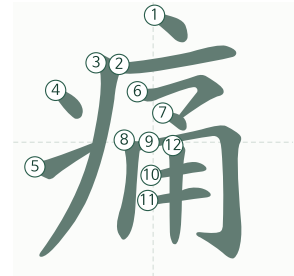
뜻·음 가려울[癢] 양
총 11획 · 부수 犮



hanja.wordrow.kr/한자/痒/

痛

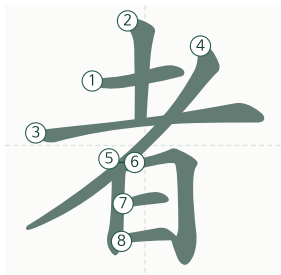
뜻·음 아플 통
총 12획 · 부수 疒



hanja.wordrow.kr/한자/痛/

者

뜻·음 놈 자
총 9획 · 부수 耂

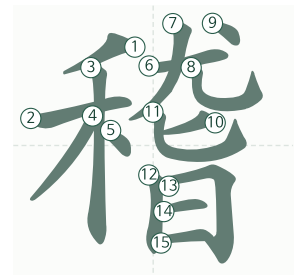


사전 9획 · 획순 그림 8획

hanja.wordrow.kr/한자/者/

稽

뜻·음 머무를 계
총 15획 · 부수 禾



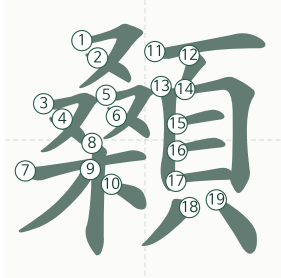
hanja.wordrow.kr/한자/稽/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

賴

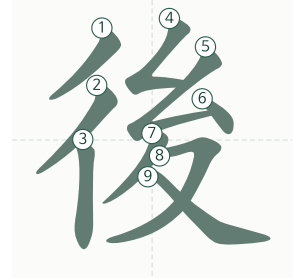
뜻·음 이마 상
총 19획 · 부수 頁



hanja.wordrow.kr/한자/賴/

後

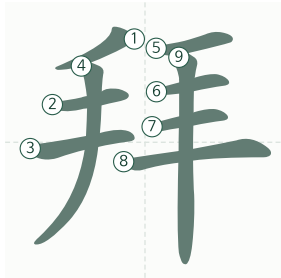
뜻·음 뒤 후
총 9획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/後/

拜

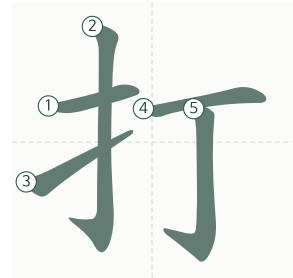
뜻·음 절 배
총 9획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/拜/

打

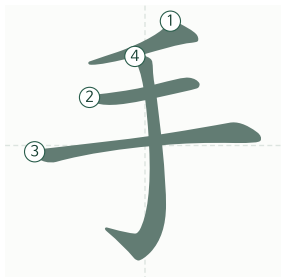
뜻·음 칠 타
총 5획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/打/

手

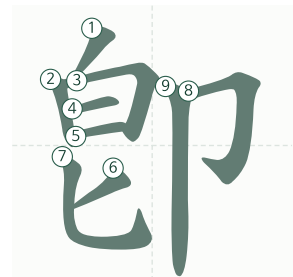
뜻·음 손 수
총 4획 · 부수 手



hanja.wordrow.kr/한자/手/

卽

뜻·음 곧 즉
총 9획 · 부수 卩

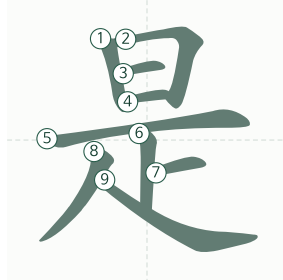


hanja.wordrow.kr/한자/卽/

한자 한눈에 보기

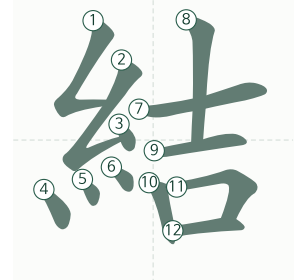
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

是 뜻·음 이[斯]·옳을 시
총 9획 · 부수 日



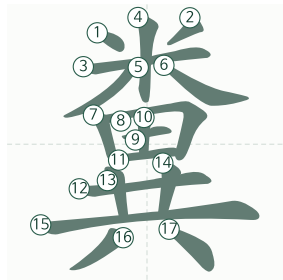
hanja.wordrow.kr/한자/是/

結 뜻·음 맺을 결
총 12획 · 부수 糸



hanja.wordrow.kr/한자/結/

糞 뜻·음 똥 분
총 17획 · 부수 米



hanja.wordrow.kr/한자/糞/